

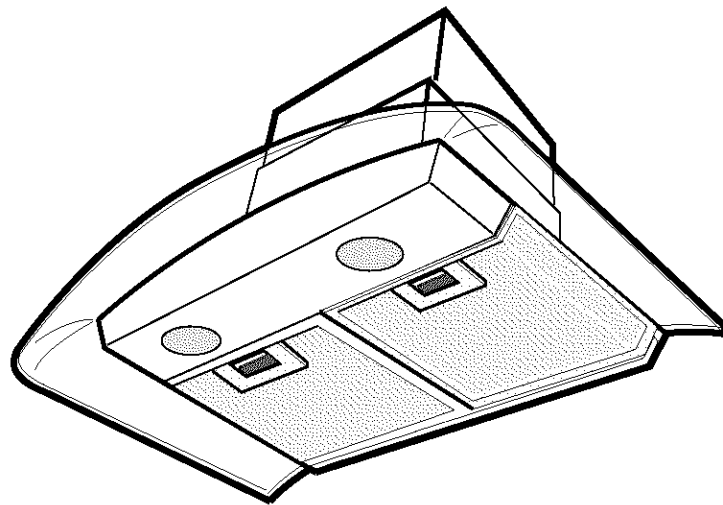


OWNER'S GUIDE - Range Hood

PLHV36W7CC

GUIDE DE L'UTILISATEUR - Hotte de cuisine

MANUAL PARA EL PROPIETARIO - Campana extractora



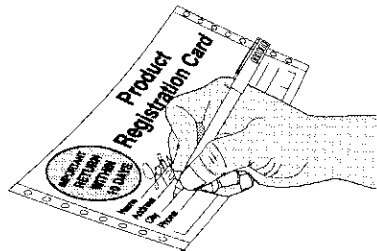
**READ AND SAVE THESE INSTRUCTIONS
LISEZ ET CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS
LEER Y GUARDAR ESTAS INSTRUCCIONES**



Product Registration

Register your Product

The self-addressed **PRODUCT REGISTRATION CARD** should be filled in completely, signed and returned to the ELECTROLUX Canada.



This Owner's Guide contains general operating instructions for your range hood and feature information for several models. Your range **may not** have all the described features.

Note: The instructions appearing in this Owner's Guide are not meant to cover every possible condition and situation that may occur. Common sense and caution must be practiced when installing, operating and maintaining any appliance.

Thank you for choosing this appliance. The information contained within this Owner's Guide will instruct you on how to properly operate and care for your range hood. Please read through the information contained in your literature pack to learn more about your new appliance.

Record Your Model and Serial Numbers

Record in the space provided below the model and serial numbers found on the serial plate located on the right hand side of the range hood.

Model Number: _____

Serial Number: _____

Date of Purchase: _____

Important Safety Instructions

READ AND SAVE THESE INSTRUCTIONS

Take care when using cleaning agents or detergents.
Suitable for use in household cooking area

CAUTION - To reduce risk of fire and to properly exhaust air, be sure to duct air outside – Do not vent exhaust air into spaces within walls or ceilings or into attics, crawl spaces, or garages.

CAUTION - For General Ventilating Use Only. Do Not Use To Exhaust Hazardous Or Explosive Materials And Vapors.

WARNING – TO REDUCE THE RISK OF FIRE, ELECTRIC SHOCK, OR INJURY TO PERSONS, OBSERVE THE FOLLOWING:

- Use this unit only in the manner intended by the manufacturer. If you have questions, contact the manufacturer.
- Before servicing or cleaning unit, switch power off at service panel and lock the service disconnecting means to prevent power from being switched on accidentally. When the service disconnecting means cannot be locked, securely fasten a prominent warning device, such as a tag, to the service panel.

WARNING – TO REDUCE THE RISK OF A RANGE TOP GREASE FIRE:

- Never leave surface units unattended at high settings. Boilovers cause smoking and greasy spillovers that may ignite. Heat oils slowly on low or medium settings.
- Always turn hood ON when cooking at high heat or when cooking flaming foods.
- Clean ventilating fans frequently. Grease should not be allowed to accumulate on fan or filter.
- Use proper pan size. Always use cookware appropriate for the size of the surface element.

WARNING – TO REDUCE THE RISK OF INJURY TO PERSONS IN THE EVENT OF A RANGE TOP GREASE FIRE, OBSERVE THE FOLLOWING:

- SMOTHER FLAMES** with a close-fitting lid, cookie sheet, or metal tray, then turn off the burner. **BE CAREFUL TO PREVENT BURNS.** If the flames do not go out immediately, **EVACUATE AND CALL THE FIRE DEPARTMENT.**
- NEVER PICK UP A FLAMING PAN** – You may be burned.
- DO NOT USE WATER**, including wet dishcloths or towels – a violent steam explosion will result.
- Use an extinguisher **ONLY** if:
 - You know you have a Class ABC extinguisher, and you already know how to operate it.
 - The fire is small and contained in the area where it started.
 - The fire department is being called.
 - You can fight the fire with your back to an exit.

WARNING – TO REDUCE THE RISK OF FIRE, ELECTRIC SHOCK, OR INJURY TO PERSONS, OBSERVE THE FOLLOWING:

- Installation work and electrical wiring must be done by qualified person(s) in accordance with all applicable codes and standards, including fire-rated construction.
- Sufficient air is needed for proper combustion and exhausting of gases through the flue (chimney) of fuel burning equipment to prevent back drafting. Follow the heating equipment manufacturer's guideline and safety standards such as those published by the National Fire Protection Association (NFPA), and the American Society for Heating, Refrigeration and Air Conditioning Engineers (ASHRAE), and the local code authorities.
- When cutting or drilling into wall or ceiling, do not damage electrical wiring and other hidden utilities.
- Ducted fans must always be vented to the outdoors.

WARNING - TO REDUCE THE RISK OF FIRE, USE ONLY METAL DUCTWORK.



! WARNING

Electrical Shock Hazard - Can result in serious injury or death.

Disconnect appliance from electric power before servicing.

If equipped, the fluorescent light bulb contains small amounts of mercury which must be recycled or disposed of according to Local, State, and Federal Codes.

Installation

FOR RESIDENTIAL USE ONLY
NOT TO BE INSTALLED OVER GAS GRILLS
PLEASE READ ENTIRE INSTRUCTIONS BEFORE PROCEEDING.
INSTALLATION MUST COMPLY WITH ALL LOCAL CODES.

IMPORTANT: Save these Instructions for the Local Electrical Inspector's use.

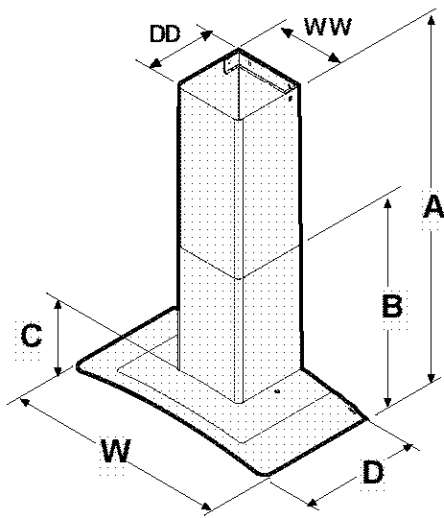
INSTALLER: Please leave these Instructions with this unit for the owner.

OWNER: Please retain these instructions for future reference.

Safety Warning: Turn off power circuit at the service entrance and lock out panel, before wiring this appliance.

Requirement: 120 V AC, 60 Hz. 15 or 20 A

Dimensions



Dimensions	
A (Range of adjustable ht.) *	29 ¹⁵ / ₁₆ -48 ¹ / ₂
B (Min. ht. with one cover)*	22 ³ / ₄
C (ht. from glass to bottom)*	3
W (width)*	35 ⁷ / ₈
D (depth)*	19 ⁵ / ₈
DD (depth of the cover)*	11 ⁵ / ₈
WW (width of the cover)*	11 ⁵ / ₁₆

Weight: 44 pounds

Diameter of Transition 6"

Diameter of exhaust Duct required 6"

Figure 1*

Note: All dimensions are shown in inches.

* Dimensions are given from base of hood to ceiling, and include clearance required for installation.

Considerations before installing Hood

- Grease filters are not mounted and are located inside the package with the hood. Be sure to get them before disposing of your package.
- For the most efficient air flow exhaust, use a straight run or as few elbows as possible.
CAUTION: Vent unit to outside of building, only.
- If allowed in your area, use metallic flex ducting **only** to connect rigid duct directly to transitions.
- COLD WEATHER installations should have an additional backdraft damper installed to minimize backward cold air flow and a nonmetallic thermal break to minimize conduction of outside temperatures as part of the ductwork. The damper should be on the cold air side of the thermal break. The break should be as close as possible to where the ducting enters the heated portion of the house.
- Hood installation height above cooktop is the users preference. The lower the hood above the cooktop, the more efficient the capturing of cooking odors, grease and smoke. We recommend the hood be installed 30-36" above the countertop. The lower height may be inconvenient for tall people and large cooking vessels. Check your ceiling height and the hood height maximum before you select your hood.

Installation

Tools required for installation

Screwdriver

(flat head, pozidrive n°2 and torx 10)

Allen key 4mm

Electric drill with twist bit \varnothing 10 mm

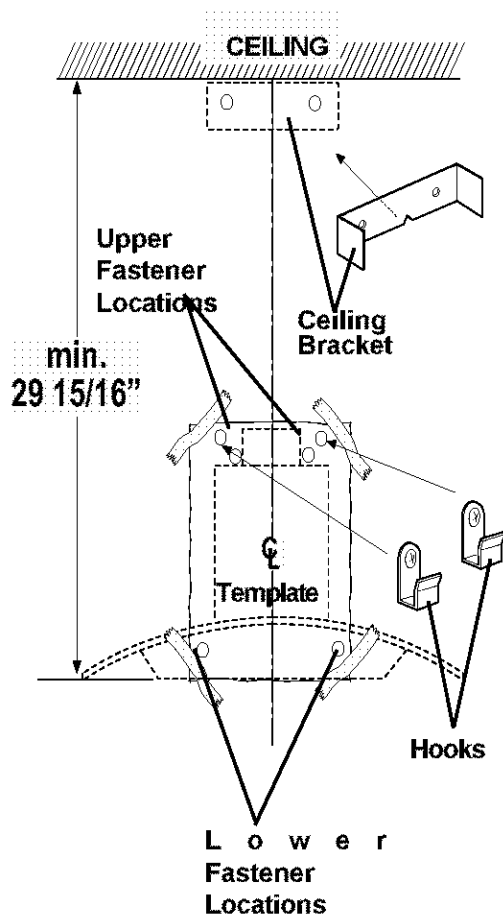


Figure 2

Preparation of mounting surface (Drywall)

1. Select a mounting height comfortable for the user and mark on wall behind cooktop.
2. Mark center line of cooktop and draw vertical line from bottom of hood to the ceiling.
3. Tape template, matching center-line and hood bottom as shown in **Fig. 2**. Distance from bottom of template to the ceiling must be minimum 29 15/16".
4. Mark centers of the 6 fastener locations through template on wall then remove template.
5. Mark wall with horizontal line 1" above highest and 1" below lowest fastener location.
6. Find studs behind drywall by tapping wall or using a stud finder. Mark the center of the studs with a vertical line to the right and left of the marked fastener location.
Note: Each 2 x 6 must span at least 2 studs side to side.
7. Cutout drywall along marked lines. Install each 2 x 6 between studs firmly flush with stud front. Make sure all mounting screws will anchor to added lumber. Replace drywall and refinish.
8. Remark center line and hood bottom on same location as before and tape template on wall as in step 3 above.
9. Mount 2 mounting hooks with wood screws (supplied in mounting hardware kit) on locations marked on template, then remove template.
10. Install duct cover ceiling bracket to wall flush to ceiling with drywall anchors supplied.

Installation

Appliance Installation:

1. Hang hood on 2 mounting hooks through the rectangular cutouts on back of hood.
2. Level the appliance, using a carpenters level across bottom of hood with leveling screws in rectangular cutouts.
3. Secure hood with 2 screws on bottom and 2 on top.

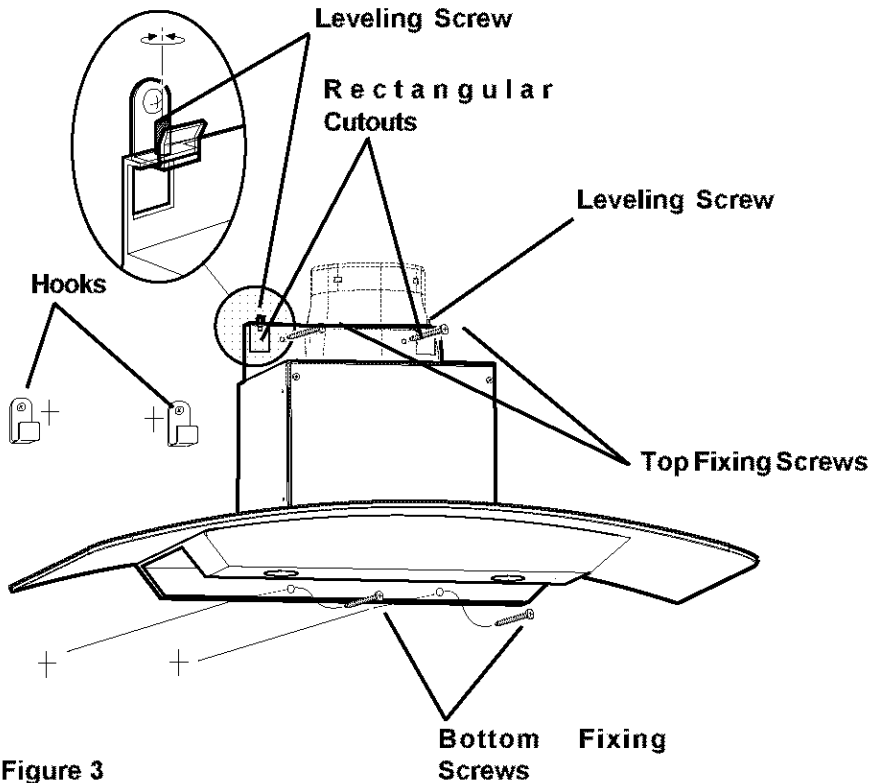


Figure 3

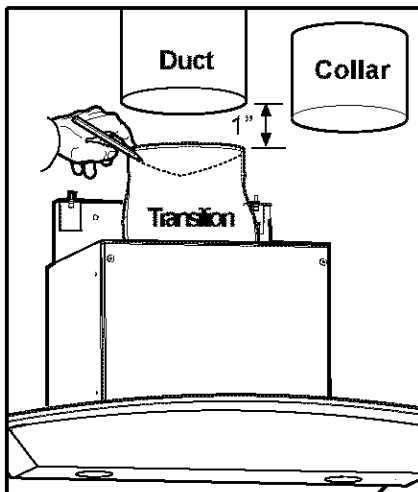


Figure 4

4. Connect ducting (Figure 4):

Note: for blower serviceability, leave a gap of 1" minimum between top of transition and sheet metal duct and cover gap with a starting collar wrapped around duct and transition. Locate collar screws so they fit into corner of duct cover. Secure collar to transition and duct with three sheet metal screws each. Seal with duct tape.

Be sure to locate screws below damper lines drawn on transition.

Mark onto exterior of transition the 'V' location of the damper within.

Secure ducting to transition with three sheet metal screws each.

Be sure to locate screws below damper lines drawn on transition.

Seal with duct tape.

Note: Do not use duct smaller than the transition.

Rear discharge: A 90° elbow may be installed immediately above the hood. For serviceability, a mounting similar to the straight up discharge should be used.

Installation

Wiring to Power Supply

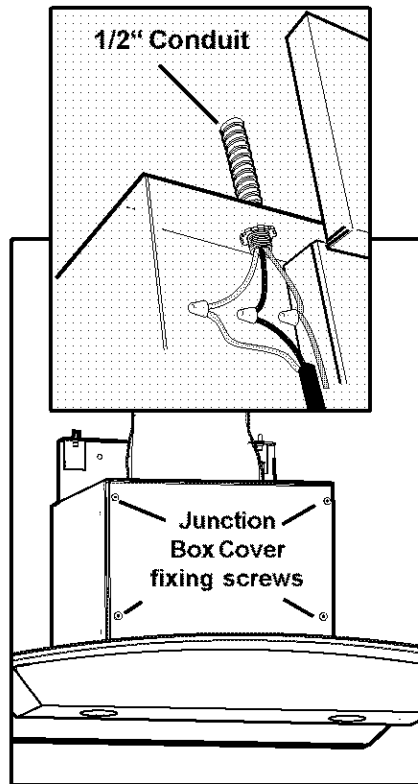


Figure 5

WARNING!

ELECTRICAL GROUNDING INSTRUCTIONS

THIS APPLIANCE IS FITTED WITH AN ELECTRICAL JUNCTION BOX WITH 3 WIRES, ONE OF WHICH (GREEN/YELLOW) SERVES TO GROUND THE APPLIANCE. TO PROTECT YOU AGAINST ELECTRIC SHOCK, THE GREEN AND YELLOW WIRE MUST BE CONNECTED TO THE GROUNDING WIRE IN YOUR HOME ELECTRICAL SYSTEM, AND IT MUST UNDER NO CIRCUMSTANCES BE CUT OR REMOVED.

Warning: Turn off power circuit at the service panel before wiring this unit.

1. 120 V AC, 15 AMP branch circuit required.
2. Remove the junction box cover, unscrew the 4 screws that fix it to the body of the hood.
3. Install the conduit connector (1/2") in junction box.
4. Run 3 wires; black, white and green (wire gauge per code) in 1/2" conduit from service panel to junction box.
5. Connect black wire from service panel to black or red in junction box, white to white and green to green-yellow.
6. Close junction box cover, with its 4 screws. Check all light bulbs to make sure they are secure in their sockets. Turn power on in service panel. Check lights and blower operation per Care & Use section of this manual. Install filters.
7. Install duct cover as shown in Fig. 6.
8. Fit the filters, see Page 9.

Rear discharge:

A 90° elbow may be installed immediately above the hood. For serviceability, a mounting similar to the straight up discharge shown in Figure 4 should be used.

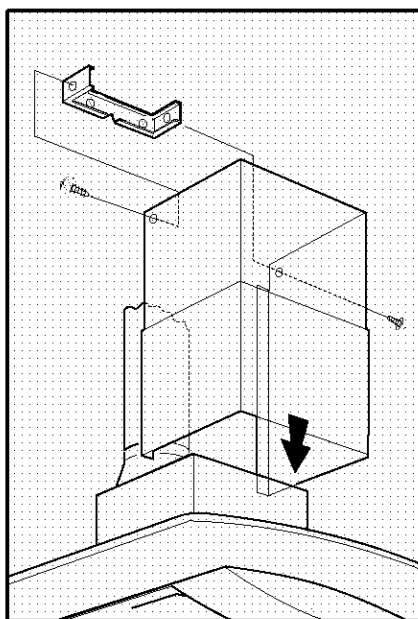


Figure 6

Use and Care

READ THE INSTRUCTIONS CAREFULLY BEFORE USING THE HOOD.
For satisfactory use of your hood, become familiar with the various functions of the hood as described below

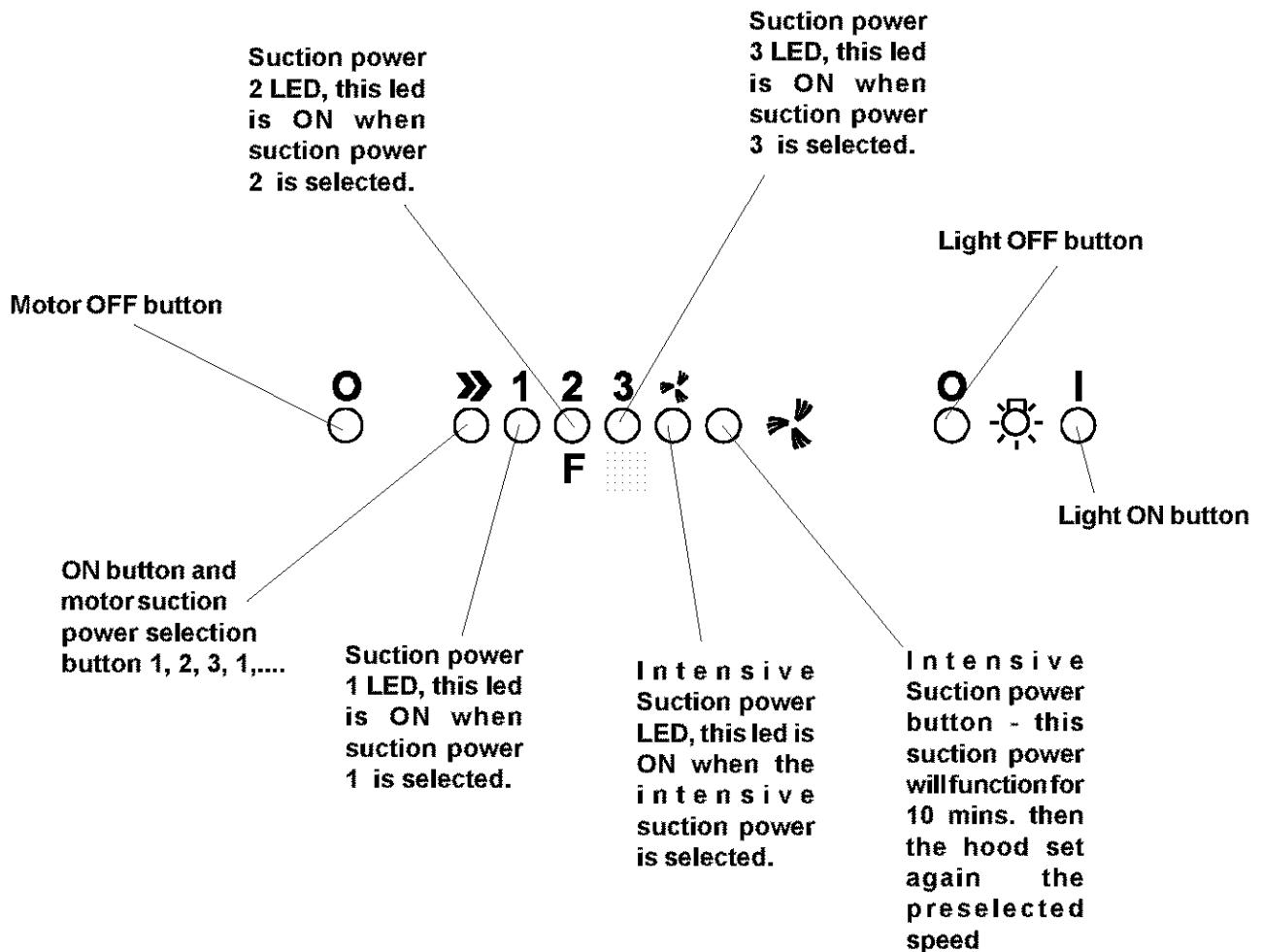


Figure 7

Grease Filter Saturation LED

The **Suction power 2 LED** is marked with an F. This LED will flash to remind you when the grease filter needs to be cleaned after 40 hours use. Follow the instructions for cleaning filters in this booklet. Once the grease filters have been cleaned, reset the reminder by pressing **Motor OFF button** for about 3 seconds until you hear the signal (beep).

Should the **Suction power 3 LED** starts to flash then push **ON and power selection button** and the **Intensive Suction power button** simultaneously for more than 3 seconds to stop flashes.

Operating Instructions

The blower should be turned on for about 5 minutes **before** cooking in order to establish air currents upward through the hood. Use the low speeds for normal use and the higher speeds for strong odors or fumes. Minimize cross drafts which will reduce the effectiveness of the hood.

Hood Cleaning

Be sure lights are cool before cleaning the hood.

To Clean Filters

- The metal grease filters will last forever. They are made of anodized aluminum
- It is recommended that the filters be washed at least once a month; they can be washed by hand or in the dishwasher.
- Drain water through edge holes and let each filter dry thoroughly before replacing it.

To Remove The Metal Grease Filters

- Disconnect the hood from electricity.
- Push clips towards the rear and pull the filters downward.
- Disengage each filter from a side and remove it

To Replace The Metal Grease Filters

- Reverse procedure.

To Clean Hood Surface

- For general care, wipe the outside of the stainless steel, white, black or glass hood with sudsy water or household cleaners such as Fantastic® or Formula 409®, rinse well and dry with clean soft cloth to avoid water marks.
- Wipe and dry brushed stainless steel in the same direction as the grain.
- Do not use abrasive products.
- To remove finger prints and give added shine use spray cleaners such as Stainless Steel Magic® and Shimmer®.

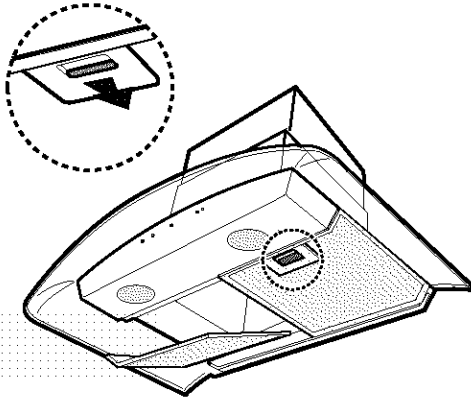


Figure 8

Lights replacement

Figure 9

Turn off electric power to hood before removing light cover.

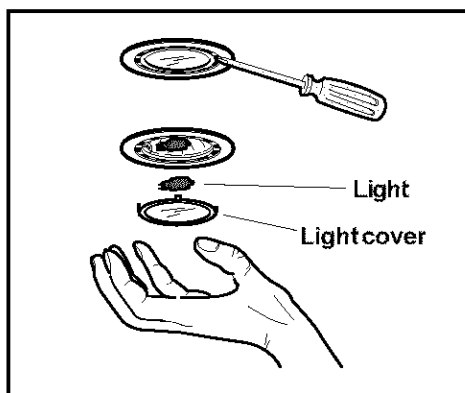


Figure 9

NOTE: Turn blower and lights off. Make sure the lights are cool. If new lights do not operate be sure lights are inserted correctly before calling service.

- Remove the light cover using a little flat screwdriver or similar tool as a lever.
- Remove the damaged light and replace with a new 12 Volt, 20 Watt (maximum) halogen light made for a G-4 base. Follow package directions and do not touch new light with bare hands.
- Reinstall the light cover (snap into position).

RANGE HOOD WARRANTY

Your range hood is protected by this warranty

	WARRANTY PERIOD	THROUGH OUR AUTHORIZED SERVICERS, WE WILL:	THE CONSUMER WILL BE RESPONSIBLE FOR:
FULL ONE-YEAR WARRANTY	One year from original purchase date.	Pay all costs for repairing or replacing any parts of this appliance which prove to be defective in materials or workmanship.	Costs of service calls that are listed under NORMAL RESPONSIBILITIES OF THE CONSUMER.*
LIMITED WARRANTY (Applicable to the State of Alaska)	Time periods listed above.	All of the provisions of the full and limited warranties above and the exclusions listed below apply.	Costs of the technician's travel to the home and any costs for pick up and delivery of the appliance required because of service.

In the U.S.A., your appliance is warranted by Electrolux Home Products North America, a division of White Consolidated Industries, Inc. We authorize no person to change or add to any of our obligations under this warranty. Our obligations for service and parts under this warranty must be performed by us or an authorized Electrolux Home Products North America servicer. In Canada, your appliance is warranted by WCI Canada, Inc.

***NORMAL RESPONSIBILITIES OF THE CONSUMER**

This warranty applies only to products in ordinary household use, and the consumer is responsible for the items listed below:

1. Proper use of the appliance in accordance with instructions provided with the product.
2. Proper installation by an authorized servicer in accordance with instructions provided with the appliance and in accordance with all local plumbing, electrical and/or gas codes.
3. Proper connection to a grounded power supply of sufficient voltage, replacement of blown fuses, repair of loose connections or defects in house wiring.
4. Expenses for making the appliance accessible for servicing, such as removal of trim, cupboards, shelves, etc., which are not a part of the appliance when it was shipped from the factory.
5. Damages to finish after installation.
6. Replacement of light bulbs and/or fluorescent tubes (on models with these features).

EXCLUSIONS

This warranty does not cover the following:

1. CONSEQUENTIAL OR INCIDENTAL DAMAGES SUCH AS PROPERTY DAMAGE AND INCIDENTAL EXPENSES RESULTING FROM ANY BREACH OF THIS WRITTEN OR ANY IMPLIED WARRANTY.
NOTE: Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so this limitation or exclusion may not apply to you.
2. Service calls which do not involve malfunction or defects in workmanship or material, or for appliances not in ordinary household use. The consumer shall pay for such service calls.
3. Damages caused by services performed by servicers other than Electrolux Home Products North America or its authorized servicers; use of parts other than genuine Electrolux Home Products parts; obtained from persons other than such servicers; or external causes such as abuse, misuse, inadequate power supply or acts of God.
4. Products with original serial numbers that have been removed or altered and cannot be readily determined.

IF YOU NEED SERVICE

Keep your bill of sale, delivery slip, or some other appropriate payment record. The date on the bill establishes the warranty period should service be required. If service is performed, it is in your best interest to obtain and keep all receipts. This written warranty gives you specific legal rights. You may also have other rights that vary from state to state. Service under this warranty must be obtained by contacting Electrolux Home Products:

This warranty only applies in the 50 states of the U.S.A., Puerto Rico, and Canada. Product features or specifications as described or illustrated are subject to change without notice. All warranties are made by Electrolux Home Products North America, a division of White Consolidated Industries, Inc. In Canada, your appliance is warranted by WCI Canada, Inc.

03-U-RH-02

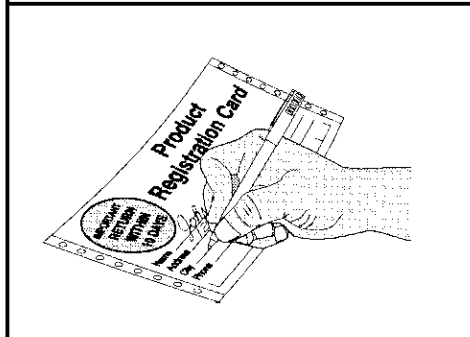
USA
800•944•9044
 Electrolux Home Products North America
 P.O. Box 212378
 Augusta, GA 30917

Canada
866•213•9397 (English)
866•294•9911 (French)
 Electrolux Home Products North America
 6150 McLaughlin Road
 Mississauga, Ontario, Canada
 L5R 4C2

Enregistrement de l'appareil

Enregistrer l'appareil

La CARTE D'ENREGISTREMENT préalablement adressée doit être remplie en entier, signée et retournée à ELECTROLUX Canada.



Le présent guide de l'utilisateur décrit le mode d'emploi général de cette hotte ainsi que les caractéristiques de plusieurs autres modèles. Certaines des caractéristiques décrites peuvent donc ne pas s'appliquer à votre hotte.

Remarque: Les directives qui figurent dans ce guide de l'utilisateur ne sauraient couvrir toutes les circonstances et les situations possibles. Il faut donc faire preuve de jugement et de prudence pendant l'installation, l'utilisation et l'entretien de tout appareil électroménager.

Merci d'avoir choisi cet appareil. Les renseignements contenus dans ce guide de l'utilisateur expliquent comment utiliser et entretenir la hotte. Lire les documents qui accompagnent l'appareil pour en savoir davantage sur cette hotte.

Noter le numéro de modèle et le numéro de série

Noter ci-dessous le numéro de modèle et le numéro de série inscrits sur la plaque signalétique située sur le côté droit du cadre avant, dans le tiroir de rangement.

Numéro de modèle: _____

Numéro de série: _____

Date d'achat: _____

Informations importantes relatives à la sécurité

LIRE ET CONSERVER LES PRÉSENTES INSTRUCTIONS

Faire extrêmement attention lors de l'emploi
de substances nettoyantes ou détergentes.

Aptitude à l'emploi dans l'environnement domestique/cuisine

ATTENTION – Afin de réduire le risque d'incendies et de garantir une évacuation de l'air appropriée il faut prévoir une conduite pour l'évacuation de l'air à l'extérieur. Ne pas évacuer l'air dans des espaces délimités par des parois/plafonds, attiques, passages ou garages.

ATTENTION – Uniquement pour la ventilation générale. Ne pas utiliser l'appareil pour l'évacuation de matériaux et vapeurs dangereux ou explosifs.

AVERTISSEMENT – AFIN DE RÉDUIRE LE RISQUE D'INCENDIES, CHOCS ÉLECTRIQUES OU ACCIDENTS, RESPECTER LES PRESCRIPTIONS SUIVANTES:

- a. Utiliser l'appareil sur la base des instructions fournies par le constructeur. En cas de doutes ou pour toute explication ultérieure, s'adresser à la société constructrice.
- b. Avant d'effectuer le nettoyage ou l'entretien, couper l'alimentation du panneau de commandes puis bloquer le dispositif de déconnexion du courant électrique afin d'éviter tout risque d'actionnement involontaire. S'il devait se révéler impossible de bloquer le dispositif de déconnexion, appliquer un signal d'avertissement approprié (par exemple: un panneau), bien visible et en position stable, sur le panneau de commandes.

AVERTISSEMENT – POUR RÉDUIRE LES RISQUES D'INCENDIES PROVOQUÉS PAR LE RENVERSEMENT DE GRAISSE SUR LE PLAN DE LA CUISINE:

- a. Ne jamais laisser sans surveillance les appareils de cuisson réglés au maximum. La cuisson à puissance élevée est susceptible de générer des fumées et de provoquer le renversement de graisse pouvant s'enflammer. Réchauffer lentement et à faible puissance l'huile ou la graisse.
- b. Allumer toujours la hotte (position ON) pendant le réchauffement à température élevée ou la cuisson à la flamme.
- c. Nettoyer fréquemment les rotors de ventilation. Ne pas laisser que la graisse s'accumule sur le rotor de ventilation ou sur le filtre.
- d. Utiliser des poêles ou casseroles de dimensions appropriées. Choisir toujours des outils de cuisine appropriés en fonction des dimensions du plan.

AVERTISSEMENT – POUR RÉDUIRE LES RISQUES D'ACCIDENTS SUITE AUX INCENDIES PROVOQUÉS PAR LE RENVERSEMENT DE GRAISSE SUR LE PLAN DE LA CUISINE, SUIVRE LES INSTRUCTIONS SUIVANTES:

- a. Essayer d'ÉTOUFFER LES FLAMMES au moyen d'un couvercle de petites dimensions, un plateau métallique ou une feuille de papier d'aluminium, puis éteindre le brûleur. EFFECTUER LES OPÉRATIONS NÉCESSAIRES AVEC PRÉCAUTIONS, AFIN D'ÉVITER TOUT RISQUE DE BRÛLURES. Si les flammes ne s'éteignent pas immédiatement, ÉVACUER LES LOCAUX PUIS CONTACTER LES SAPEURS-POMPIERS.
- b. NE JAMAIS SOULEVER UNE CASSEROLE EN FLAMMES: il y a le risque de se brûler.
- c. NE PAS UTILISER DE L'EAU, des torchons ou serviettes mouillés: il existe le risque qu'une violente explosion de vapeur se produise.
- d. Utiliser un extincteur UNIQUEMENT à condition que:
 1. L'on soit sûrs de pouvoir disposer d'un extincteur de Classe ABC, et l'on soit déjà en mesure de l'utiliser.
 2. L'incendie soit réduit et limité à la zone dans laquelle il s'est développé.
 3. L'on ait déjà contacté les sapeurs-pompiers.
 4. L'on puisse utiliser l'extincteur en ayant les épaules tournées vers la sortie.

Informations importantes relatives à la sécurité (suite)

AVERTISSEMENT – POUR RÉDUIRE LES RISQUES D'INCENDIES, CHOCS ÉLECTRIQUES OU ACCIDENTS, SUIVRE LES INDICATIONS SUIVANTES:

- a) Confier l'installation et l'adaptation des connexions électriques à un personnel qualifié qui opère conformément aux normes et aux dispositions établies, y compris aux normes de construction antiincendie.
- b) Dans les installations alimentées avec du combustible, il faut qu'il y ait une quantité d'air suffisante, afin de garantir une combustion appropriée et une correcte évacuation des gaz à travers le carneau montant (cheminée), de façon à éviter le retour des fumées. Suivre les directives fournies par le constructeur de l'appareil de chauffage ainsi que les normes de sécurité émises par des associations telles que la «National Fire Protection Association (NFPA), la «American Society for Heating, la »Refrigeration and Air Conditioning Engineers (ASHRAE), et les autorités locales compétentes.
- c) Lors du percement de parois ou de plafonds, effectuer les opérations nécessaires avec précaution, afin de ne pas endommager les connexions électriques et les autres branchements des services généraux non visibles.
- d) Les rotors de ventilation carénés doivent toujours être équipés d'un système d'évacuation à l'extérieur.

AVERTISSEMENT - POUR RÉDUIRE LES RISQUES D'INCENDIES, UTILISER UNIQUEMENT DES CONDUITES MÉTALLIQUES.



⚠ Avertissement

Risque de choc électrique. Peut occasionner des blessures sérieuses ou la mort. Débranchez l'appareil de la source d'alimentation avant de procéder au service d'entretien. Si l'appareil est muni d'une lampe fluorescente, celle-ci contient des petites quantités de mercure qui doivent être recyclées ou mises aux rebuts conformément aux règlements municipaux ainsi qu'aux lois provinciales et fédérales.

Installation

UNIQUEMENT POUR EMPLOI RÉSIDENTIEL.

NE PAS INSTALLER SUR LES GRILLES AVEC CHAUFFAGE AU GAZ.

**AVANT D'UTILISER L'APPAREIL, LIRE ATTENTIVEMENT LES PRÉSENTES INSTRUCTIONS.
L'INSTALLATION DOIT ÊTRE EFFECTUÉE CONFORMÉMENT AUX RÉGLEMENTS LOCAUX.**

IMPORTANT: Conserver les présentes instructions pour l'emploi destinées à l'inspecteur de la société électrique.

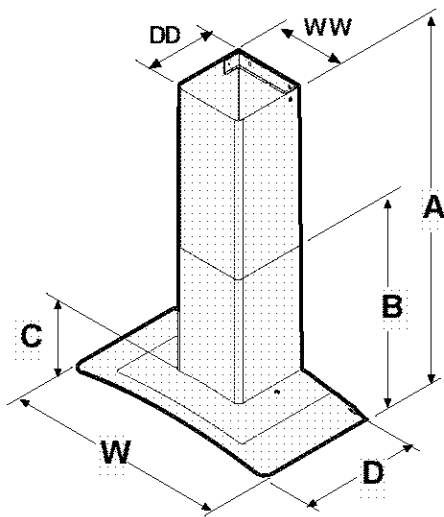
INSTALLATEUR: Conserver avec l'appareil les présentes instructions pour l'emploi destinées au propriétaire.

PROPRIÉTAIRE: Conserver les présentes instructions pour toute éventuelle consultation à l'avenir.

Avertissements concernant la sécurité: Avant d'effectuer le branchement de l'appareil, couper le circuit d'alimentation et bloquer le panneau de commandes.

Alimentation requise: 120 V C.A., 60 Hz, 15 ou 20 A

Dimensions



Dimensions

A (Intervalle de réglage hauteur)*	29 ¹⁵ / ₁₆ -48 ¹ / ₂
B (Hauteur minimum avec une seule couverture)*	22 ³ / ₄
C (ht de la vitre jusqu'en bas)*	3
W (largeur)*	35 ⁷ / ₈
D (profondeur)*	19 ⁵ / ₈
DD (profondeur de la couverture)*	11 ⁵ / ₈
WW (largeur de la couverture)*	11 ⁵ / ₁₆

Poids: 44 pounds

Diamètre de raccordement: 6"

Diamètre requis pour la conduite d'évacuation: 6"

Figure 1*

Remarque: Toutes les dimensions sont exprimées en pouces.

* Les dimensions sont calculées en partant de la base de la hotte jusqu'au plafond et elles comprennent l'espace libre requis pour l'installation.

Avant d'effectuer l'installation de la hotte

1. Les filtres à graisse ne sont pas montés et se trouvent dans l'emballage de la hotte. Vérifier avant de prendre possession du matériel.
2. Afin d'obtenir une efficacité maximum d'évacuation de l'air, utiliser une conduite linéaire ou réduire au maximum le nombre des coudes présents.
ATTENTION: Évacuer l'air de l'unité exclusivement à l'extérieur de l'édifice.
3. Utiliser des canalisations flexibles en métal, si autorisées dans votre région, uniquement pour connecter la conduite rigide directement aux dispositifs de raccordement.
4. Les équipements installés dans des régions au CLIMAT FROID doivent avoir un clapet de retenue des fumées pour réduire au maximum l'écoulement de l'air froid de retour, outre à une protection thermique non métallique pour minimiser l'influence de la température externe à travers le réseau des canalisations. Il est opportun d'installer le clapet sur le côté de l'air froid de la protection thermique et de placer la protection le plus près possible du point d'entrée des canalisations dans la partie réchauffée de l'édifice.
5. La hauteur pour l'installation de la hotte sur le plan de la cuisine doit être établie en fonction des exigences de l'utilisateur. Plus la hotte sera placée en bas, par rapport à la cuisine, plus l'aspiration des vapeurs et des odeurs de cuisson, de la graisse et de la fumée sera efficace. Nous recommandons d'installer la hotte à une hauteur de 30-36" par rapport au plan de cuisson. Une installation à une hauteur inférieure pourrait se révéler inconfortable pour les personnes très grandes et peu pratique lors de l'emploi de récipients particulièrement amples. Avant de choisir la hotte, vérifier la hauteur du plafond et la hauteur maximum utilisable par rapport à la hotte.

Installation

Outils requis pour l'installation

Tournevis

(vis à tête plate, pozidrive n°2 et torx 10)

Clé pour vis Allen 4mm.

Perceuse électrique avec mèche hélicoïdale de Ø 10 mm

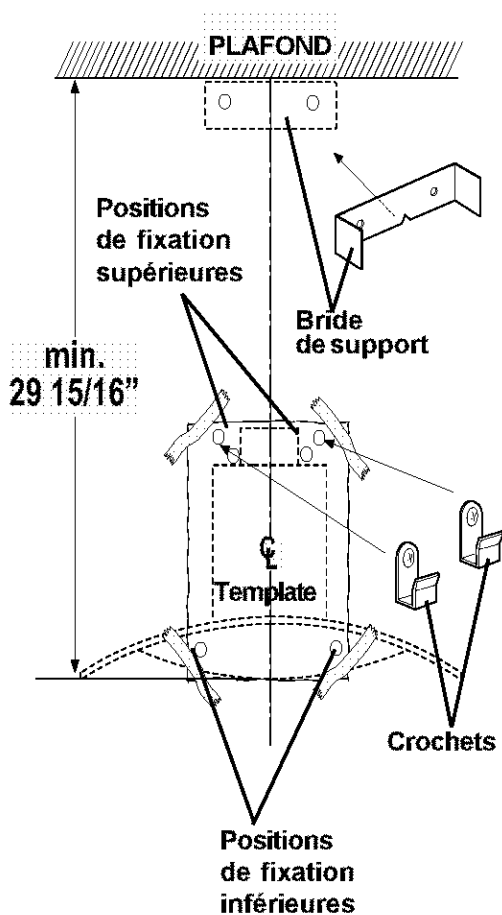


Figure 2

Préparation de la surface de montage (placoplâtre)

1. Choisir une hauteur pour le montage pratique pour l'utilisateur et marquer cette dernière sur la paroi, derrière le plan de cuisson.
2. Marquer l'axe du plan de cuisson et tracer une ligne verticale allant du fond de la hotte jusqu'au plafond.
3. Fixer le gabarit de perçage avec du ruban adhésif, en faisant correspondre l'axe du plan de cuisson avec le fond de la hotte, comme illustré dans la Figure 2.
4. À travers le gabarit de perçage, marquer au milieu les 6 positions de fixation contre la paroi, puis retirer le gabarit.
5. Marquer une ligne horizontale sur la paroi, à une distance de 1" au-dessus de la position de fixation la plus élevée et à 1" au-dessous de la position de fixation la plus basse.
6. Localiser les couples du châssis derrière le placoplâtre en tapotant légèrement la paroi ou en utilisant un «chercheur de châssis» spécial. Marquer au milieu tous les couples du châssis, en traçant une ligne verticale à droite et à gauche de la position de fixation marquée.
Remarque: Deux des six positions marquées doivent recouvrir au moins 2 couples du châssis, d'un côté à l'autre.
7. Percer le placoplâtre le long des lignes marquées. Installer 2 des 6 positions marquées entre les couples du châssis en les maintenant parfaitement alignées avec le côté avant du couple. Veiller à ce que toutes les vis de montage soient ancrées au bois dans lequel elles ont été introduites. Reconstruire le placoplâtre puis effectuer le finissage.
8. Marquer l'axe du plan et le fond de la hotte en correspondance du même point précédemment marqué puis fixer le gabarit de perçage contre la paroi avec du ruban adhésif, comme décrit au point 3.
9. Fixer 2 crochets de montage avec des vis à bois (pièces fournies avec les outils de montage) en correspondance des points marqués sur le gabarit, puis retirer le gabarit de la paroi.
10. En utilisant les dispositifs d'ancrage fournis, installer la bride de support pour la couverture de la conduite contre la paroi, en la maintenant parfaitement alignée avec la bride.

Installation

Installation de l'appareil:

1. Suspendre la hotte aux 2 crochets de montage, en utilisant les ouvertures rectangulaires qui se trouvent sur la partie arrière de la hotte (Figure 5).
2. Stabiliser l'appareil en appliquant un niveau sur le fond de la hotte et en introduisant les vis de niveau spécialement prévues dans les crochets de montage ou dans les ouvertures rectangulaires.
3. Fixer la hotte en appliquant 2 vis sur la partie la plus haute et 2 vis sur le fond (Figure 5).

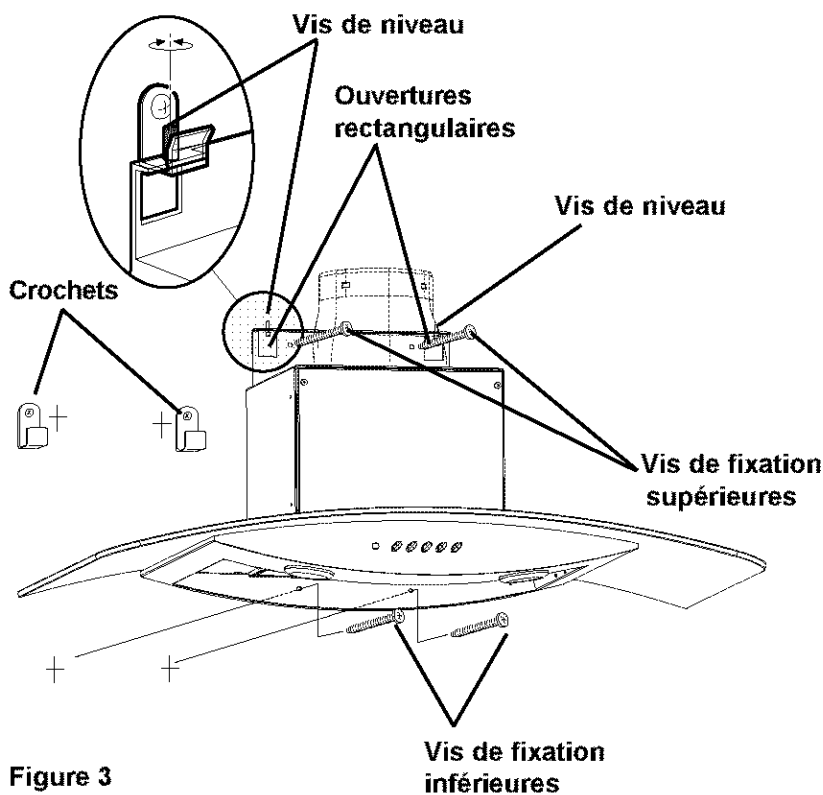


Figure 3

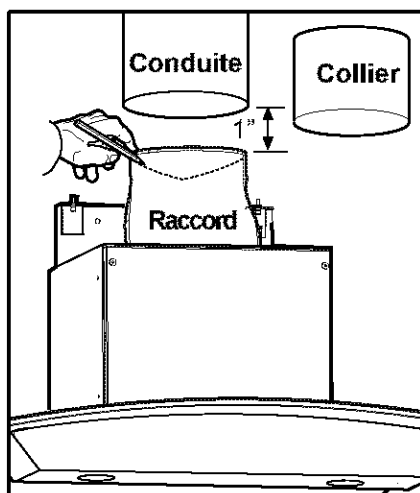


Figure 4

4. Connecter les canalisations :

Remarque: afin de garantir un fonctionnement correct du rotor de ventilation, il faut laisser un espace minimum de 1" entre la partie la plus haute du raccord et la conduite en tôle métallique puis recouvrir l'espace avec un collier de connexion qu'il faudra insérer sur la conduite et le raccord. Positionner les vis du collier de façon à ce qu'elles s'insèrent aux coins de la couverture de la conduite. Fixer le collier contre la conduite et le raccord, au moyen de trois vis à métal pour chaque pièce et, pour terminer, sceller avec du ruban spécial pour tuyaux.

Ne pas utiliser un tuyau plus petit du raccord.

Évacuation arrière: Il est possible d'installer un coude à 90° immédiatement au-dessus de la hotte. Afin de garantir l'efficacité du fonctionnement, nous conseillons d'effectuer un montage analogue pour l'évacuation verticale illustrée dans la Figure 4.

Installation

Branchement au réseau d'alimentation électrique

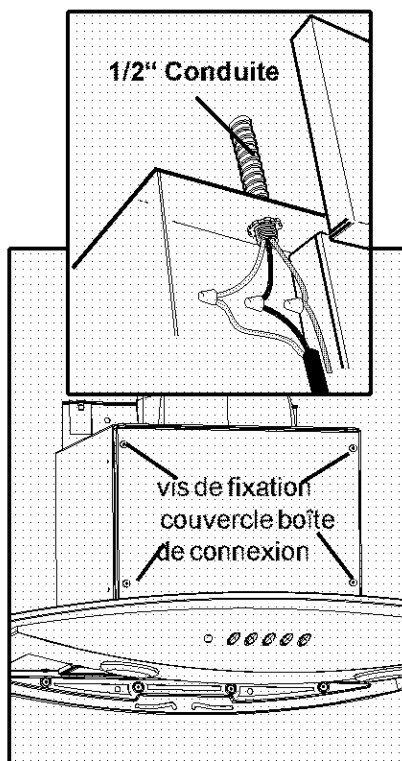


Figure 5

AVERTISSEMENTS!

INSTRUCTIONS POUR LE BRANCHEMENT ÉLECTRIQUE DE TERRE
LE PRÉSENT APPAREIL EST ÉQUIPÉ D'UNE BOÎTE DE CONNEXION ÉLECTRIQUE ÉQUIPÉE DE 3 FILS, DONT UN (VERT/JAUNE) EST DESTINÉ À LA CONNEXION DE TERRE DE L'APPAREIL.
POUR LA PROTECTION CONTRE LE RISQUE DE CHOCS ÉLECTRIQUES, LE FIL VERT ET JAUNE DOIT ÊTRE CONNECTÉ AU FIL DE TERRE DE L'INSTALLATION ÉLECTRIQUE DOMESTIQUE ET IL NE DOIT PAS – POUR QUELQUE RAISON QUE CE SOIT – ÊTRE COUPÉ OU ENLEVÉ.

Avertissement: Avant de préparer les connexions électriques, interrompre le circuit d'alimentation du panneau de commande.

1. Alimentation requise: 120 V C.A., 15 ou 20 Amp.
2. Enlever le couvercle de la boîte de connexion, dévisser les 4 vis qui le fixe au corps de la hotte
3. Installer le connecteur de la conduite (1/2") dans la boîte de connexion.
4. Installer les 3 fils noir, blanc et vert (#16AWG) dans la conduite de 1/2" entre le panneau de commandes et la boîte de connexion.
5. Connecter le fil noir du panneau de commandes au fil noir ou rouge de la boîte de connexion, le fil blanc au fil blanc et le fil vert au fil vert/jaune (Figure 6).
6. Fermer le couvercle de la boîte de connexion avec 4 vis. Contrôler toutes les lampes pour vérifier qu'elles soient correctement fixées aux douilles correspondantes. Activer l'alimentation du panneau de commandes. Contrôler les lampes et le fonctionnement du rotor de ventilation, en suivant les instructions fournies dans la section Emploi et Entretien du présent manuel.
7. Installer la couverture de la conduite, comme décrit dans la Figure 6.
8. Installer les filtres comme décrit dans la page 10.

Évacuation arrière:

Il est possible d'installer un coude à 90° immédiatement au-dessus de la hotte. Afin de garantir l'efficacité du fonctionnement, nous conseillons d'effectuer un montage analogue pour l'évacuation verticale illustrée dans la Figure 4.

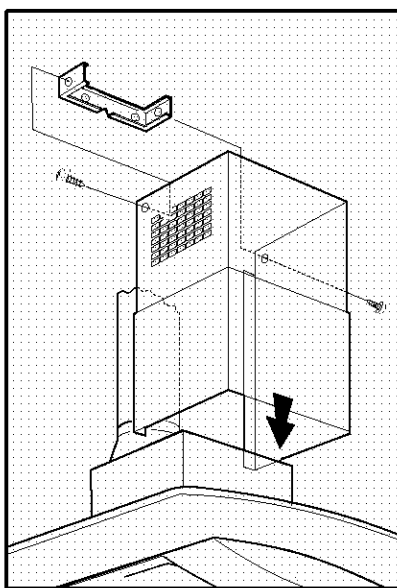


Figure 6

Emploi et Entretien

LIRE ATTENTIVEMENT LES INSTRUCTIONS AVANT D'UTILISER LA HOTTE.
Afin de pouvoir utiliser la hotte de façon satisfaisante il faut se familiariser avec toutes ses fonctions:

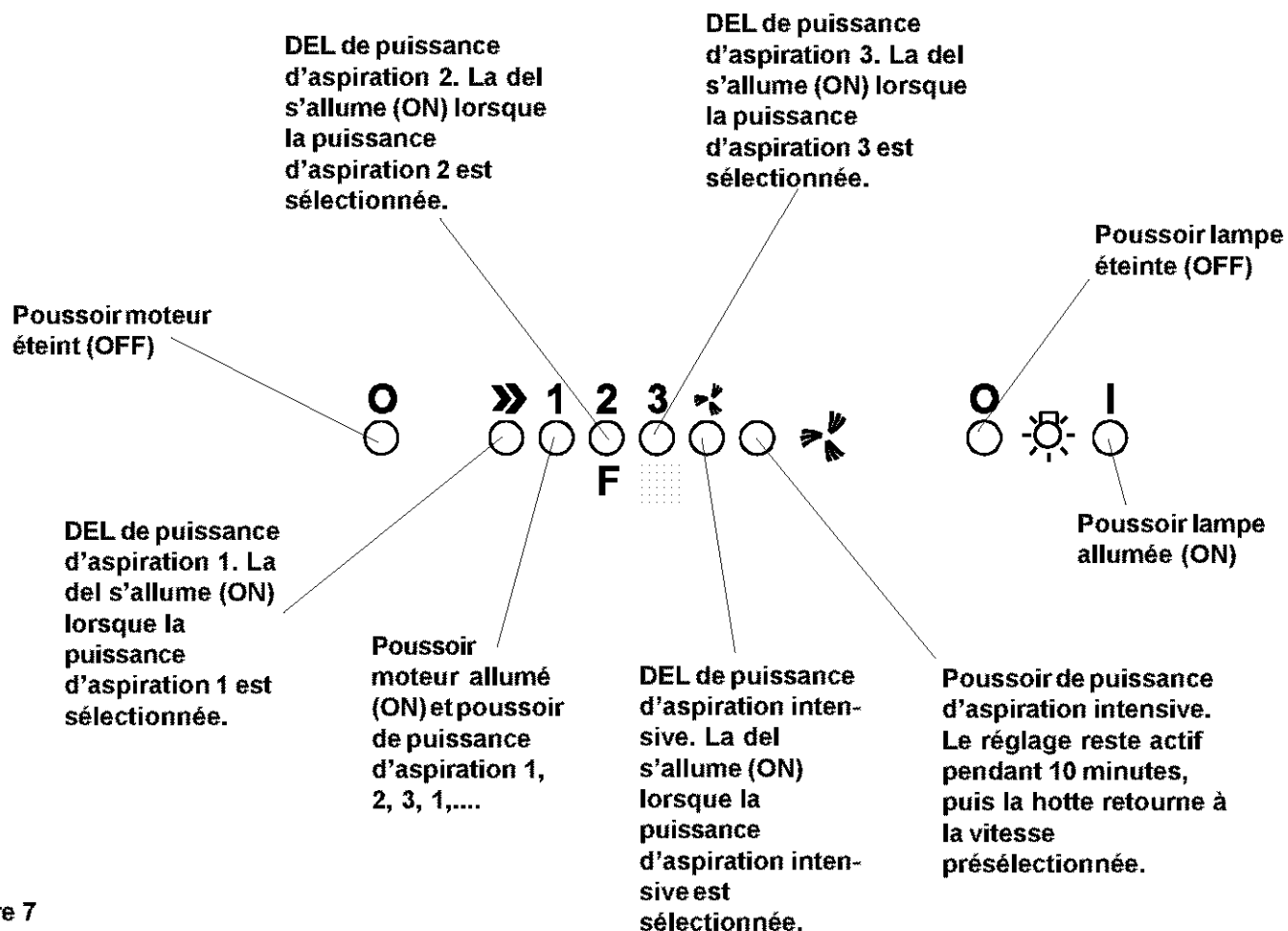


Figure 7

DEL de saturation du filtre anti-graisse

La DEL de puissance d'aspiration 2 est marquée par la lettre F. La DEL clignote lorsqu'il est nécessaire de nettoyer le filtre anti-graisse (après 40 heures d'emploi). Pour le nettoyage des filtres, suivre les instructions fournies dans le présent manuel. Après avoir nettoyé les filtres anti-graisse, effectuer une remise à l'état initial du dispositif de signalisation en maintenant appuyé le poussoir d'extinction moteur (OFF) pendant 3 secondes environ, jusqu'à ce que le signal (bip) soit activé.

Instructions relatives au fonctionnement

Nous conseillons d'allumer le rotor de ventilation environ 5 minutes **avant** de commencer la cuisson, afin d'activer le tirage des courants d'air à travers la hotte.

Définir une vitesse réduite pour les conditions d'emploi normales et une vitesse plus élevée en cas de fumée ou odeurs intenses.

Réduire au maximum les courants de tirage transversaux susceptibles de réduire l'efficacité de la hotte.

Nettoyage de la Hotte

S'assurer que les lampes se soient refroidies avant d'effectuer le nettoyage de la hotte.

Nettoyage des filtres

- Les filtres métalliques anti-graisse sont réalisés en aluminium anodisé et leur durée de vie est illimitée.
- Nous recommandons de nettoyer les filtres au moins une fois pas mois. Les filtres peuvent être lavés à la main ou au lave-vaisselle.
- Évacuer l'eau à travers les trous sur le bord puis laisser sécher totalement les filtres avant de les remonter.

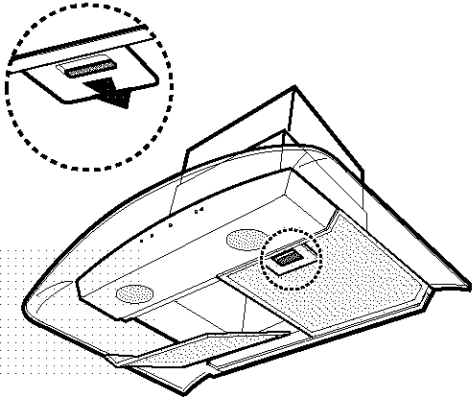


Figure 8

Retrait des filtres métalliques anti-graisse

- Déconnecter la hotte du réseau électrique
- Poussez les clips vers l'arrière et tirer les filtres vers le bas.
- Dégager chaque filtre d'un côté et enlevez-le

Remplacement des filtres métalliques anti-graisse

- Suivre la procédure à rebours.

Nettoyage de la surface de la hotte

- Pour le nettoyage général des hottes blanches ou noires, en acier inox ou en verre, passer sur la surface externe un chiffon imbibé d'eau savonneuse ou de détergent pour emploi domestique (type Fantastic®, Formula 409®, etc.), puis rincer avec soin et sécher avec un chiffon souple et sec afin d'éliminer toute trace.
- Nettoyer puis sécher l'acier inox usiné, en suivant le sens de l'usinage.
- Ne pas utiliser des produits abrasifs.
- Pour éliminer les traces d'empreintes et intensifier l'éclat des surfaces, utiliser des sprays détergents, par exemple: Stainless Steel Magic® et Shimmer®.

Remplacement des lampes

Figure 9

Débrancher la hotte avant de sortir la protection de la lampe.

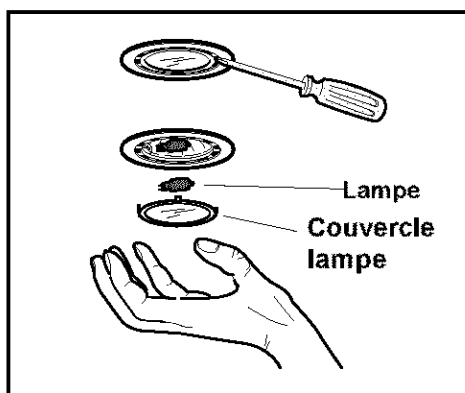


Figure 9

REMARQUE: Éteindre le rotor et les lampes. S'assurer que les lampes soient froides. Si les lampes neuves ne fonctionnent pas, vérifier qu'elles soient insérées correctement avant de contacter le Service après-vente.

- Enlever le couvercle lampe en utilisant un tournevis à tête plate comme levier ou un outil similaire.
- Retirer la lampe endommagée et remplacer cette dernière par une lampe halogène 12 Volts, 20 Watt (max.) neuve, pour un socle G-4. Suivre les instructions reportées sur l'emballage. Ne pas toucher la lampe neuve des mains nues.
- Réinstaller le couvercle lampe (en l'insérant dans sa position)

GARANTIE DE LA HOTTE DE CUISINE

La hotte de cuisine que vous avez achetée est couverte par la présente garantie

	PÉRIODE DE GARANTIE	SERVICES OFFERTS À TRAVERS NOS CENTRES DE SERVICE APRÈS-VENTE AUTORISÉS:	RESPONSABILITÉ DE L'ACHETEUR:
GARANTIE TOTALE D'UNE ANNÉE	Une année à compter de la date d'achat initiale.	Couverture de tous les frais de réparation ou remplacement des pièces de l'appareil qui se révèlent défectueuses au niveau des matériaux ou de l'usinage.	Paiement des frais pour les appels au service après-vente indiqués dans le paragraphe "RESPONSABILITÉS NORMALES DE L'ACHETEUR".
GARANTIE LIMITÉE (applicable pour l'Alaska)	Périodes indiquées ci-dessus	Couverture des frais sur la base des clauses des garanties totales et limitées mentionnées ci-dessus et des exclusions de garantie indiquées ci-dessous.	Paiement des frais de déplacement et d'intervention du technicien au domicile de l'acheteur ainsi que les frais de retrait et de livraison de l'appareil pour le service après-vente.

L'appareil acheté aux États-Unis est couvert par la garantie Electrolux Home Products North America, une division de White Consolidated Industries, Inc. Les soussignés n'autorisent aucune modification ou adjonction aux obligations assumées en vertu de la présente garantie. L'accomplissement des obligations assumées pour le service après-vente et la fourniture de pièces de rechange en vertu de la présente garantie est exclusivement du ressort des soussignés ou d'un centre de service après-vente autorisé par Electrolux Home Products North America. Au Canada, l'appareil acheté est couvert par la garantie WCI Canada, Inc.

*RESPONSABILITÉ DE L'ACHETEUR

La présente garantie concerne uniquement les produits destinés à un emploi normal dans un contexte domestique et elle attribue à l'acheteur les responsabilités suivantes:

1. Emploi correct de l'appareil, conformément aux instructions fournies avec le produit.
2. Installation correcte effectuée par un centre de service après-vente autorisé, conformément aux instructions fournies avec l'appareil et en plein respect des règlements locaux en matière d'installations électriques, hydrauliques et/ou du gaz.
3. Connexion à une source d'alimentation avec mise à la terre ayant une tension appropriée, remplacement des fusibles grillés, réparation des connexions interrompues ou rectification des pannes de l'installation électrique domestique.
4. Frais soutenus afin de garantir l'accès à l'appareil pour les interventions d'entretien ou de réparation, y compris le retrait de fournitures, meubles, armoires suspendues, etc. qui ne font pas partie de l'appareil au moment de la livraison de la part de l'usine de production.
5. Dommages aux finitions à la suite de l'installation.
6. Remplacement des lampes et/ou tubes fluorescents (sur les modèles équipés de ces éléments).

EXCLUSIONS

La présente garantie n'intervient pas dans les cas suivants:

1. DOMMAGES DÉCLARÉS OU INDIRECTS, PARMIS LESQUELS LES DOMMAGES À LA PROPRIÉTÉ, ET LES FRAIS INDIRECTS DÉRIVANT DE LA VIOLATION DE LA PRÉSENTE GARANTIE ÉCRITE OU DE TOUTE AUTRE GARANTIE IMPLICITE.

REMARQUE: Certains Pays n'autorisent pas l'exclusion ou la limitation des dommages déclarés ou indirects par rapport à la garantie. Pour ce motif, ladite exclusion ou limitation peut ne pas concerner l'appareil que vous avez acheté.

2. Appels au service après-vente ne concernant pas le fonctionnement défectueux ou les défauts du matériau/ de l'usinage ou relatifs aux appareils non destinés à l'emploi normal dans le contexte domestique. L'acheteur est tenu de régler le paiement pour lesdits appels au service après-vente.
3. Dommages consécutifs aux prestations des techniciens d'un service après-vente non appartenant à Electrolux Home Products North America ou à ses centres autorisés; emploi de pièces de rechange non originales obtenues dans des centres non appartenant à Electrolux Home Products; causes externes telles que: abus, emploi impropre, installation d'alimentation non appropriée ou causes de force majeure.
4. Produits dont les numéros de série originaux ont été retirés ou altérés et ne pouvant pas être identifiés immédiatement.

SIL'ON DEMANDE ASSISTANCE

Conserver la facture d'achat, le bulletin de livraison ou tout autre reçu attestant le paiement. La date reportée sur la facture établit les termes de la validité de la garantie pour la demande d'assistance. Il est dans vos intérêts d'obtenir et conserver tous les reçus, dans l'éventualité où une intervention du service après-vente devait se révéler nécessaire. La présente garantie écrite vous confère des droits légaux spécifiques. Des droits ultérieurs pourront vous être conférés sur la base de la législation en vigueur dans les différents Pays, pour la demande d'assistance en garantie, s'adresser à Electrolux Home Products:

La présente garantie est valable uniquement dans les 50 Pays qui constituent les États-Unis d'Amérique, au Porto Rico et au Canada. Les caractéristiques et les spécifications techniques décrites ou illustrées pour les produits sont peut-être sujettes à des variations, et cela sans préavis. Toutes les garanties offertes sont assurées par Electrolux Home Products North America, une division de White Consolidated Industries, Inc. In Canada, l'appareil bénéficie de la garantie de WCI Canada, Inc.

USA

800-944-9044

Electrolux Home Products North America
P.O. Box 212378
Augusta, GA 30917

Canada

866-213-9397 (Anglais)

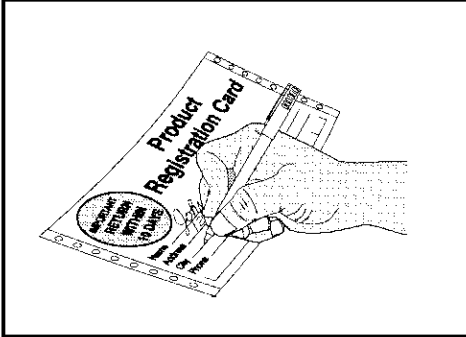
866-294-9911 (Français)

Electrolux Home Products North America
6150 McLaughlin Road
Mississauga, Ontario, Canada
L5R 4C2

Registro del aparato

Registre su aparato

La tarjeta con la dirección para registrar el aparato tiene que completarla completamente, firmarla y enviarla a ELECTROLUX, CANADA.



Este manual para el propietario contiene las instrucciones generales de funcionamiento para su campana y presenta la información referente y válida para los distintos modelos. Su campana podría no tener todas las características que aparecen descritas.

Nota: las instrucciones que aparecen en este manual para el propietario puede que no indiquen todas las condiciones y situaciones que se pueden encontrar. Hay que tener mucha precaución cuando se instale la campana, durante su funcionamiento y durante las labores de mantenimiento.

Le agradecemos que haya elegido este aparato. La información contenida en este manual para el propietario le dirán cómo utilizar y cuidar de forma adecuada su campana de cocina.

Le aconsejamos que lea la información contenida en el kit de documentación para saber todo lo que se refiere a su nuevo aparato.

Registro de los números del modelo y la serie

Escriba en los espacios los números de modelo y de serie que encontrará en la etiqueta de serie situada en la parte derecha de la campana.

Númro de modelo (código) : _____

Número de serie: _____

Fecha de compra: _____

Instrucciones muy importantes para la seguridad

LEA Y CONSERVE ESTAS INSTRUCCIONES

Tenga cuidado cuando use productos de limpieza o detergentes.
Solamente para uso doméstico.

ATENCIÓN. Para evitar el riesgo de incendio y para que la campana aspire correctamente el aire, asegúrese de que el aire es expulsada al exterior. No expulse el aire aspirada dentro de habitaciones, techos, buhardillas, trasteros o garajes.

ATENCIÓN. Hay que utilizar la campana solamente para aspiración en general. No la utilice para aspirar materiales peligrosos explosivos o para humos.

ADVERTENCIA. PARA REDUCIR EL PELIGRO DE INCENDIO, DE CORTOCIRCUITO O DAÑOS A TERCEROS, SIGA ESTAS NORMAS.

- Utilice el aparato solamente como dice el fabricante. Si tiene dudas, consulte a éste.
- Antes de reparar o limpiar el aparato desconecte la corriente del cuadro de mandos y bloquee todos los medios de servicio para evitar que la corriente se conecte de forma accidental. Si no se pudieran bloquear, ponga en el cuadro de mandos algo que asome y que pueda avisar del estado del cuadro de mandos como por ejemplo un buril.

ADVERTENCIA. PARA REDUCIR EL PELIGRO DE INCENDIO CAUSADO POR LA GRASA.

- No deje nunca el aparato sin vigilancia cuando está funcionando a alta velocidad.
- La ebullición excesiva hace que los vapores y la grasa salgan y se puedan incendiar. Caliente el aceite a fuego lento o medio.
- Encienda siempre la campana cuando cocina con fuego alto o cuando preparar alimentos al flambé.
- Limpie las aspas periódicamente. No debe acumularse la grasa en ellas o en el filtro.
- Utilice cazuelas o sartenes de la medida adecuada. Utilice siempre cazuelas o sartenes de la medida de los quemadores.

ADVERTENCIA. PARA REDUCIR EL PELIGRO DE DAÑOS A LAS PERSONAS EN CASO DE INCENDIO PROVOCADO POR LA GRASA. SIGA ESTAS INSTRUCCIONES:

- Apague las llamas con una tapa adherente, una bandeja para dulces o una bandeja de metal y apague el quemador. **ATENCIÓN A LAS QUEMADURAS.** Si las llamas no se apagan inmediatamente. LLAME A LOS BOMBEROS.
- NO AGARRE UNA SARTEN EN LLAMAS.** Corre el riesgo de quemarse.
- NO USE NUNCA AGUA,** ni siquiera trapos o toallas húmedas, porque causarían una violenta explosión de vapor de agua.
- Utilice un extintor **SOLAMENTE** si:
 - Usted posee un extintor de tipo ABC y sabe cómo utilizarlo.
 - Se trata de un pequeño incendio localizado en la zona donde se ha producido.
 - Ha llamado a los bomberos. *i pompieri sono stati chiamati*
 - Si puede combatir el fuego teniendo una salida a su espalda.

ADVERTENCIA. PARA REDUCIR EL PELIGRO DE INCENDIO, CORTOCIRCUITO O DAÑOS A TERCEROS SIGA ESTAS NORMAS.

- La instalación y la conexión eléctrica tiene que realizarlas personal especializado según todas las normativas aplicables incluida la construcción antiincendio.
- Es necesario tener aire suficiente para adecuada combustión y una evacuación de los gases por un conducto (chimenea) del aparato para evitar la salida posterior de los mismos. Siga las instrucciones del manual de instrucciones del aparato de calefacción del fabricante y las normas de seguridad como las que ha publicado la National Fire Protection Association (NFPA) y por la American Society for Heating, Refrigeration and Air Conditioning Engineers (ASHRAE) y las normas de las autoridades locales.
- No estropee las conexiones eléctricas u otras conexiones útiles que están escondidas, cuando realice taladros en la pared o en el techo.
- Las aspas que aspiran tienen que tener un conducto de evacuación al exterior.

ADVERTENCIA. PARA REDUCIR EL PELIGRO DE INCENDIO USE SOLAMENTE TUBOS METÁLICOS.



ADVERTENCIA

Peligro de cortocircuito.- Puede causar daños serios o incluso la muerte. Desconecte el aparato de la red eléctrica antes de realizar las labores de mantenimiento. Si la campana contiene lámpara de neón, ésta contiene restos de mercurio que hay que eliminar según las Normas locales Estatales y Federales.

Instalacion

**HAY QUE UTILIZARLA SOLAMENTE PARA INSTALACION FIJA.
NO HAY QUE INSTALARLA ENCIMA DE REJILLAS DE GAS.
POR FAVOR, LEA COMPLETAMENTE LAS INSTRUCCIONES ANTES DE
REALIZAR LA INSTALACION
LA INSTALACION TIENE QUE ADECUARSE A LAS NORMAS LOCALES.**

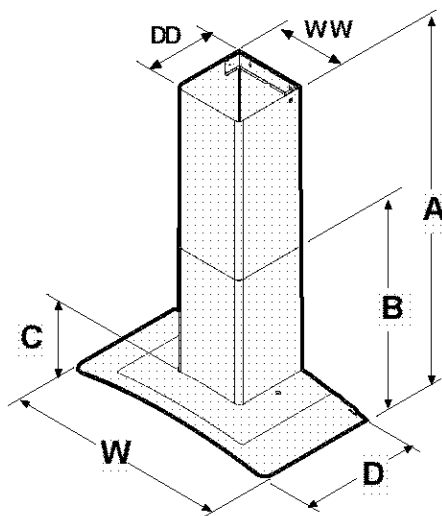
IMPORTANTE: Conserve estas instrucciones para el Inspector local de la Electricidad.

INSTALADOR: Por favor deje estas instrucciones del aparato para que las pueda usar el propietario.

PROPIETARIO: Por favor conserve estas instrucciones para posibles consultas.
Advertencia de seguridad: apague el circuito eléctrico de entrada de la corriente y apague el cuadro eléctrico antes de conectar el aparato.

Requisitos: 120V AC, 60Hz. 15 o 20 A.

Dimensiones



Dimensiones	
A (Ajuste de la altura.)*	29 ¹⁵ / ₁₆ - 48 ¹ / ₂
B (Altura mínima con una chimenea)*	22 ³ / ₄
C (Altura desde el cristal al fondo)*	3
W (Anchura)*	35 ⁷ / ₈
D (Longitud)*	19 ⁵ / ₈
DD (Longitud chimenea)*	11 ⁵ / ₈
WW (Anchura chimenea)*	11 ⁵ / ₁₆

Peso: 44 libras

Diámetro para la abrazadera de transición 6"

Diámetro del tubo de aspiración 6"

Figura 1*

Nota: todas las dimensiones son en pulgadas.

* Las dimensiones son desde la base de la campana hasta el techo e incluyen la altura requerida para la instalación.

Indicaciones que hay que tener en cuenta antes de instalar la campana.

1. Los filtros antigrasa no están montados y se encuentran dentro del embalaje junto a la campana.
Asegúrese de que los ha sacado antes de tirar el embalaje.
2. Para una mayor aspiración use un conducto de salida del aire recto o use el menor número posible de curvas.
ATENCIÓN: El aparato tiene que expulsar el aire al exterior.
Si está permitido en su zona use solamente tubos de metal flexible para conectar el tubo a la junta de transición.
3. Las instalaciones con el FRÍO tendrían que incluir una válvula de no retorno posterior adjunta para reducir la cantidad posterior de aire frío y un interruptor térmico no metálico para reducir la conductividad de la temperatura externa en el interior del tubo.
La válvula de no retorno tendría que estar en la parte de entrada del aire frío del interruptor térmico. El interruptor tendría que estar situado lo más cerca posible o donde el entubado entra en contacto con la parte caldeada de la casa.
4. La distancia de la campana a la encimera no aparece regulada de antemano. Cuanto más cerca está la campana a la encimera, mayor es la capacidad de aspiración de los humos y grasas. Nosotros recomendamos que se instale la campana a una distancia de 30" o 36" de la encimera.
Una distancia inferior podría resultar incómoda a personas altas o si se usan recipientes altos.
Compruebe la altura del techo de la casa y la altura máxima de la campana antes de elegir su campana.

Instalacion

Herramientas necesarias para la instalacion

Desatornillador

(cabeza plana , pozidrive n. 2 e torx 10)

Llave inglesa 4mm

Taladro eléctrico con punta \varnothing 10 mm

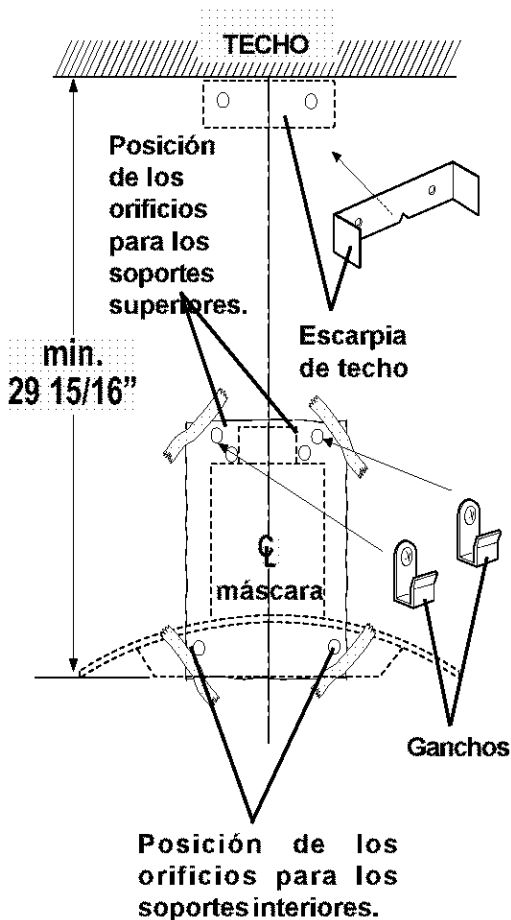


Figura 2

Preparación de la superficie de instalacion (cartón yeso)

1. Seleccione una altura de instalacion adecuada para el usuario y señálela en la pared detrás de la encimera .
2. Señale el centro de la encimera y dibuje una línea vertical desde el fondo de la campana hasta el techo.
3. Sujete con cinta adhesiva la máscara de taladrado,cojiendo la línea centra y el fondo de la campana como aparece en la figura n.2. La distancia mínima de la máscara de taladrar al techo tiene que ser de 25-15\16.
4. Señale el centro de la posición de los 6 orificios para colocar los soportes de pared con la máscara de taladrado y después quítela.
5. Señale la pared con una línea horizontal de 1" que esté más alta que los orificios para colocar los soportes superiores de pared y 1" más baja de los orificios para colocar los soportes inferiores de pared.
6. Encuentre los mástiles del cartón yeso golpeando en la pared o usando un detector de mástiles.
7. Señale el centro de los mástiles con una línea vertical a la derecha y a la izquierda de los orificios para colocar los soportes que ha señalado anteriormente.

Nota: Cada 2 x 6 soportes tienen que atravesar por lo menos 2 mástiles.

Corte el cartón yeso por las líneas señaladas.

Instale 2 x 6entre los mástiles de manera estable respetando el mástil.Asegúrese de que los tornillos de sujeción entren bien en la madera.Vuelva a poner el cartón yeso y realice el acabado.

8. Vuelva a señalar la línea central y el fondo de la campana en el mismo sitio de antes y sujete la máscara de taladrar con cinta adhesiva como aparece indicado en el punto 3.
9. Cuelgue dos ganchos de sujeción con tornillos especiales para madera (que encontrará en el kit de sujeción de la campana) en los orificios indicados en la máscara de taladrar , luego
10. Coloque las escarpas de sujeción de la chimenea en la pared en plano con respecto al techo con los tornillos para cartón yeso que encontrará en el kit.

Instalacion

Instalación del aparato:

1. Cuelgue la campana con los dos ganchos de sujeción que pasen por los cortes rectangulares colocados en la parte posterior de la campana.
2. Nivele el aparato utilizando un nivelador de carpintero de un lado a otro del fondo de la campana y de los tornillos para nivelar en los cortes rectangulares..
3. Sujete la campana con 2 tornillos en la parte inferior y 2 tornillos en la parte superior de la misma.

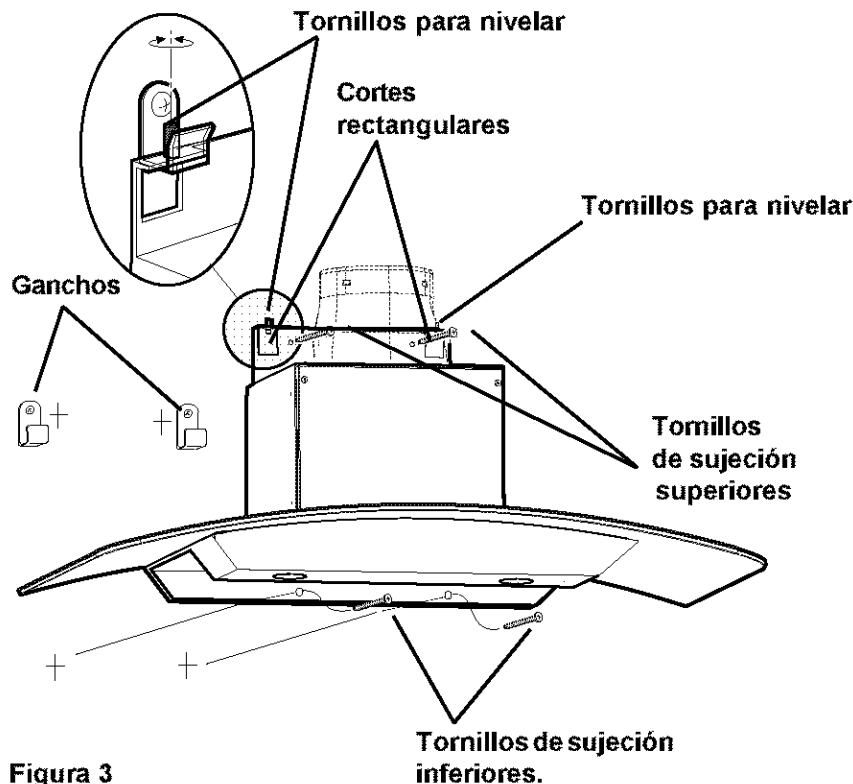


Figura 3

4. Conecte la chimenea (figura n.4)

Nota: para realizar las labores de mantenimiento del motor, deje un espacio mínimo de "1" entre la parte superior de la junta de transición y el metal del tubo y cubra el espacio con una chapa y enróllela entorno a la junta y al tubo. Coloque los tornillos de la chapa de manera que se introduzcan en el ángulo de la chimenea. Sujete la chapa a la junta y al tubo utilizando 3 tornillos de metal para cada una.

Tape con cinta adhesiva.

Asegúrese de colocar los tornillos por debajo de las líneas de la válvula de no retorno dibujadas en la junta.

Señale por la parte exterior de la junta la posición de "V" en el interior de la válvula de no retorno.

Sujete el tubo a la junta con 3 tornillos especiales para metal.

Asegúrese de colocar los tornillos por debajo de las líneas de la válvula de no retorno dibujadas en la junta.

Tape con cinta adhesiva.

Nota: No use nunca tubos que sean más pequeños que la junta.

Salida del aire posterior: puede instalar un tubo a 90° encima de la campana. Para que sea más práctico se puede usar una sujeción similar a la superior.

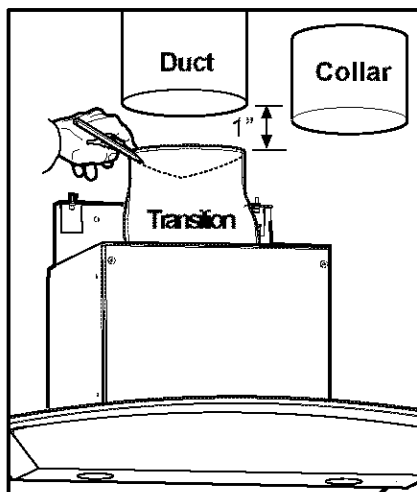


Figure 4

Instalacion

Conexión eléctrica

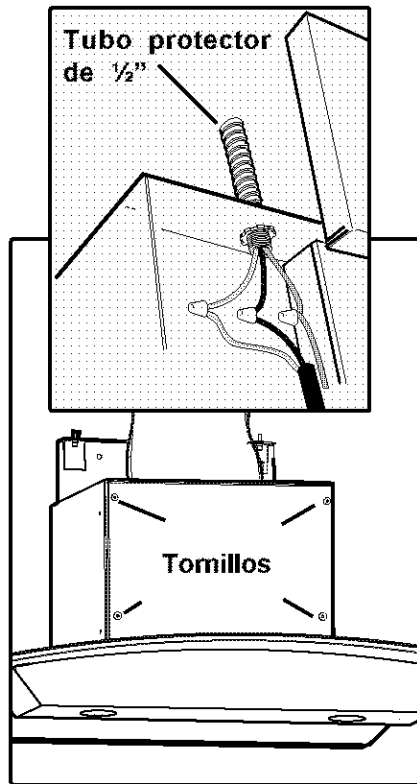


Figura 5

ATENCIÓN!

INSTRUCCIONES PARA LA INSTALACION A TIERRA

ESTE APARATO POSEE UNA CAJA PARA LA CONEXION ELECTRICA CON TRES CABLES, UNO DE ELLOS (AMARILLOVERDE) SIRVE PARA CONECTAR A TIERRA EL APARATO. PARA PROTEGERSE DEL PELIGRO DE CORTOCIRCUITO EL CABLE AMARILLOVERDE TIENE QUE ESTAR CONECTADO AL CABLE DE TIERRA DEL SISTEMA ELECTRICO DE SU CASA Y NO LO TIENE QUE CORTAR O QUITAR DE NINGUNA DE LAS MANERAS.

Atención.: apague la corriente del cuadro electrico antes de conectar el aparato.

1. Es necesario un circuito derivado de 120V AC, 15 AMP
2. Quite la tapa de la caja de conexiones aflojando los cuatro tornillos que la sujetan a la campana
3. Introduzca el tubo protector (1/2") en la caja eléctrica.
4. Coja tres cables: negro, blanco y verde e introdúzcalos en el tubo 1/2" del cuadro al cable negro o rojo de la caja eléctrica.
5. Conectar el cable negro desde el cuadro eléctrico al cable negro o rojo en la caja eléctrica, el cable blanco con el blanco y el verde con el cable verde-amarillo.
6. Cierre la caja eléctrica con los cuatro tornillos. Compruebe todas las lámparas para asegurarse de que estén bien sujetas a sus respectivos portalámparas. Conecte la corriente en el cuadro eléctrico. Compruebe el funcionamiento de las lámparas y del motor siguiendo el apartado Uso y Cuidados de este manual. Instale los filtros.
7. Monte la chimenea como aparece indicado en la fig. n. 6
8. Monte los filtros como aparece indicado en la fig. 8.

Salida de aire posterior:

Usted puede instalar un tubo angular de 90° justo encima de la capa. Por motivos prácticos se podría también usar una sujeción igual a la que aparece en la fig. n. 4

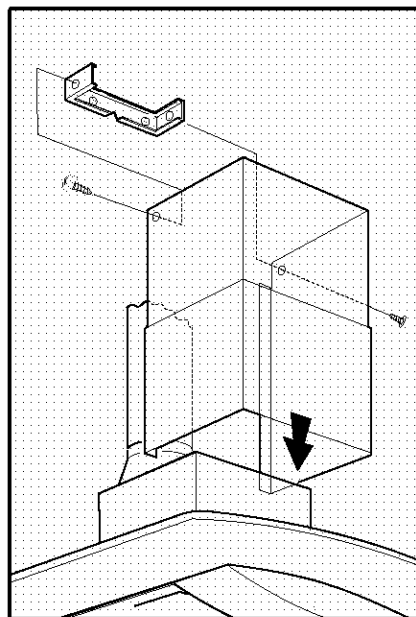


Figura 6

Uso y Mantenimiento

LEA ATENTAMENTE LAS INSTRUCCIONES ANTES DE UTILIZAR LA CAMPANA. Para utilizar de forma correcta su campana es necesario que aprenda las distintas funciones de la misma que aparecen descritas a continuación.

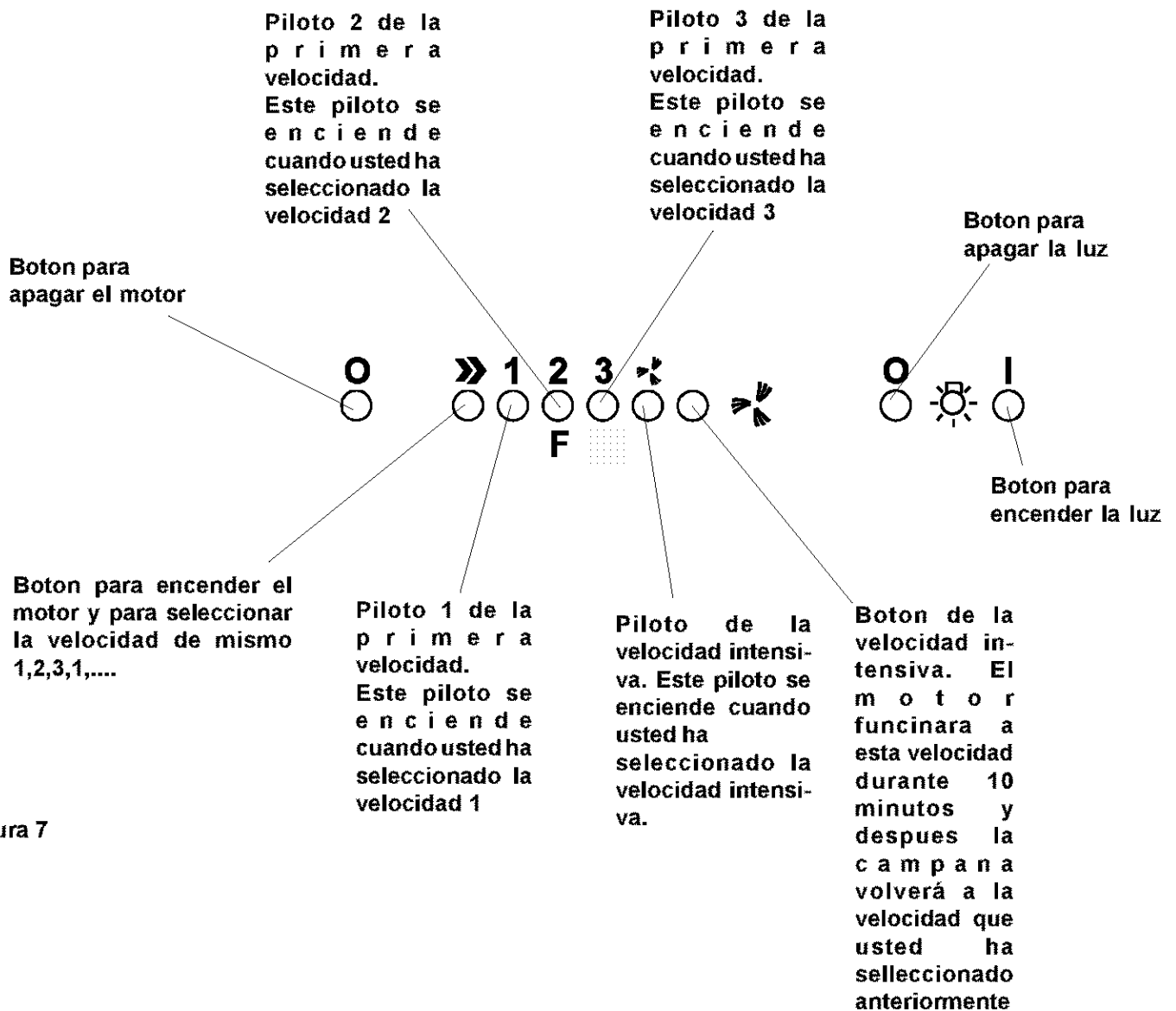


Figura 7

PILOTO que indica la saturación de los filtros.

El LED 2 que indica la segunda velocidad aparece indicado con la letra F. Este PILOTO se pondrá intermitente para indicar cuando hay que limpiar los filtros antigrasa, después de 40 horas de uso. Para limpiar los filtros siga las instrucciones indicadas en este manual. Cuando los filtros estén limpios ponga en reset la función pulsando el botón que apaga el motor durante 3 segundos hasta que no oiga la señal acústica. (bip).

Si el PILOTO 3 que indica la tercera velocidad se pone intermitente pulse al mismo tiempo el botón para encender el motor y el botón de la velocidad intensiva durante más de 3 segundos para interrumpir la luz intermitente..

Instrucciones para el funcionamiento

Tiene que hacer funcionar el motor al menos 5 minutos **antes** de empezar a cocinar para que se establezcan las corrientes de aire hacia arriba en el interior de la campana.

Utilice las velocidades bajas para un uso normal y las velocidades más altas para olores fuertes y humos densos. Reduzca al mínimo las corrientes de aire cruzadas, pues pueden disminuir la eficacia de la campana.

Limpieza de los filtros

Asegúrese de que las lámparas se hayan enfriado antes de limpiar la campana.

Limpieza de los filtros.

- Los filtros antigrasa metálicos duran para siempre. Se han realizado en aluminio anodizado.
- Se aconseja lavar los filtros una vez al mes; se pueden lavar a mano o en lavavajillas.
- Saque el agua de los bordes y deje que se seque completamente antes de volver a montarlo.

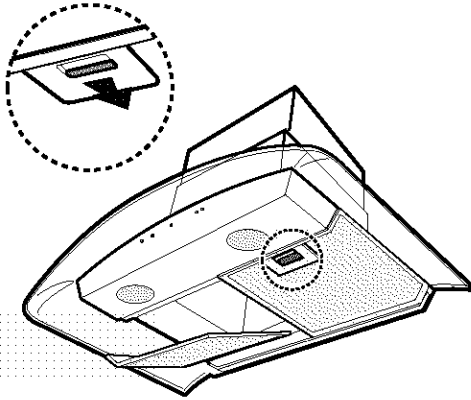


Figura 8

Cómo extraer los filtros antigrasa metálicos

- Desconecte la campana de la red eléctrica.
- Empuje de las asas hacia atrás y tire de los filtros hacia abajo.
- Desenganche los filtros y sáquelos.

Cómo volver a montar los filtros antigrasa metálicos

Siga el procedimiento a la inversa.

Limpieza de la superficie de la campana

- Para la limpieza ordinaria frote las campanas de acero, blanco, negro o de cristal con agua y jabón o con productos para la limpieza de la casa como Fantastic® o Formula 409®, enjuague bien y seque con un paño blando húmedo para evitar las manchas producidas por el agua.
- Frote y deje secar el aluminio cepillado en la misma dirección de las vetas.
- Para quitar las huellas de dedos y dar mayor brillo al acero, utilice productos en spray como por ejemplo Stainless Steel Magic® y Shimmer®.

Cambio de las lámparas.

Figura 9

Desconecte la campana antes de quitar el cubrelámpara.

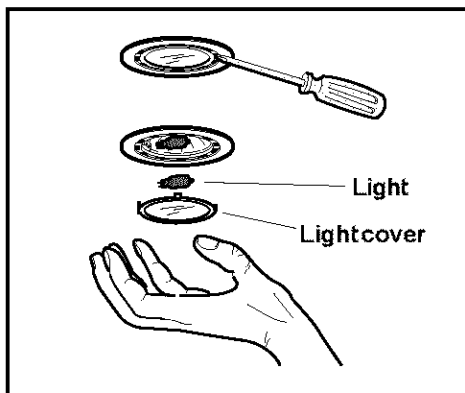
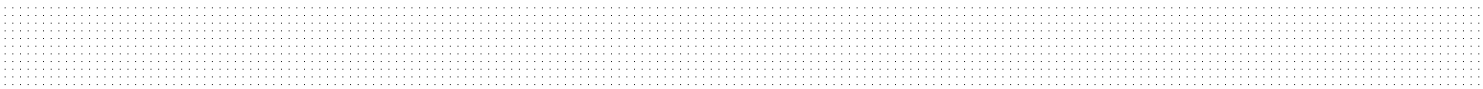
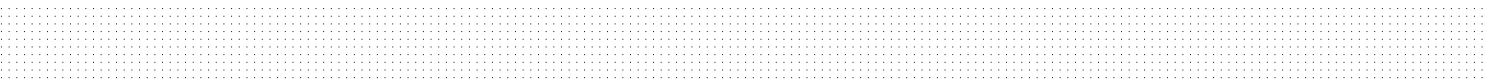


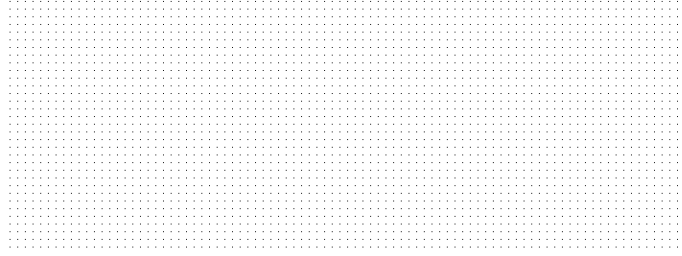
Figura 9

Nota: apague el motor y la luz. Asegúrese de que las lámparas se hayan enfriado. Si las lámparas nuevas no funcionan asegúrese de que estén correctamente instaladas antes de avisar el servicio de asistencia técnica.

- Quite el cubrelámpara utilizando un destornillador pequeño con la punta plana o una herramienta similar a una palanca.
- Quite la lámpara estropeada y cámbiela por otra nueva halógena de 12 Volt, 29 Watt (máximo) con base G-4. Siga las indicaciones que se encuentran en la caja y no toque la lámpara nueva con las manos desnudas.
- Vuelva a montar el cubrelámpara (apriete hasta que no suene el clic).







 **Electrolux**